

OLYMPUS[®]

FR-WR

RU ИНСТРУКЦИИ

Номер модели: IM013

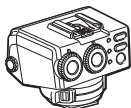
Благодарим вас за приобретение изделия Olympus.

Для обеспечения безопасности внимательно прочтите данное руководство по эксплуатации перед использованием и храните его для дальнейших справок.

Обязательно также прочтите инструкции по эксплуатации вспышки и беспроводного устройства управления.

При использовании изделия за пределами страны или региона покупки возможно нарушение местных предписаний. В этом случае компания Olympus не несет ответственности.

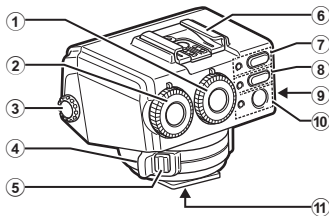
Проверка содержимого упаковки



- Беспроводной радиочастотный приемник:FR-WR

- Чехол
- Инструкции (данное руководство)
- Гарантийный талон

Наименования компонентов



- | | |
|--|---|
| ① Диск с группами (A/B/C).....стр. 2 | ⑥ Горячий башмакстр. 4 |
| ② Диск с каналами (1-15)стр. 7 | ⑦ Индикатор/кнопка X-RCV.....стр. 7 |
| ③ Разъем внешней вспышки* | ⑧ Индикатор/кнопка BEEPстр. 8 |
| ④ Защелкастр. 4 | ⑨ Крышка батарейного отсекастр. 3 |
| ⑤ Кнопка освобождения защелкистр. 4 | ⑩ Индикатор/кнопка ON/OFFстр. 5 |
| | ⑪ Гнездо штатива |

* При подключении доступной в продаже вспышки с помощью шнура синхронизации используйте разъем внешней вспышки. Если разъем внешней вспышки не используется, всегда прикрепляйте крышку.

- ❗ Если вы подсоединяете более старый тип доступной в продаже вспышки с напряжением приibl. 350 В или выше, радиоприемник не будет работать.
- ❗ Если вы подсоединяете вспышку с разъемом связи, который не соответствует стандарту Olympus, это может привести к неисправности радиоприемника.

Подготовка приемника

Установка батареек (продаются отдельно)

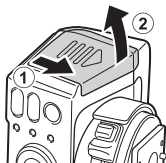
Рекомендуемые батарейки

Рекомендуется использовать элементы питания только следующих типов.

- Никель-металлогидридные батарейки типа AAA (2 шт.)
- Щелочные батарейки типа AAA (2 шт.)
- ❗ Не использовать марганцевые батарейки типа AAA.

Установка батареек

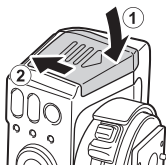
- 1 Откройте крышку батарейного отсека.



- 2 Вставьте батарейки,
 - Соблюдая правильную полярность (+/-).



- 3 Закройте крышку батарейного отсека.



Установка радиоприемника

Данная процедура описывает процесс закрепления радиоприемника на отдельной подставке вспышки (FLST-1).

Если вы устанавливаете радиоприемник на доступный в продаже адаптер «башмак», обратитесь к инструкции по эксплуатации адаптера «башмак».

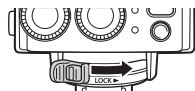
- 1 Удерживая кнопку освобождения защелки (1) нажатой, сдвиньте защелку в направлении стрелки (2).



- 2 Вставьте приемник в подставку вспышки.



- 3 Переместите защелку в направлении стрелки.



Снятие приемника

Выполните шаг 1 описанной выше процедуры и выньте вспышку из подставки башмака.

Установка вспышки на радиоприемник

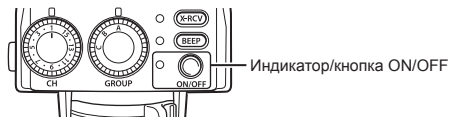
Если вы подсоединяете доступную в продаже вспышку, обратитесь к инструкции по эксплуатации вспышки.

- 1 Убедитесь в том, что приемник и вспышка выключены.
- 2 Загрязнения или влага на контактах могут привести к неисправности. Удалите загрязнения и влагу перед подключением вспышки к приемнику.

- 1 Вставьте вспышку в «горячий башмак» приемника до щелчка.



Включение вспышки



1 Нажмите кнопку ON/OFF.

- ❗ Если мигает индикатор ON/OFF, это указывает на низкий заряд батареек. Замените батарейки.

Выключение вспышки

Нажмите кнопку ON/OFF.

Автоматическое выключение

Если в течение примерно 60 минут не будет выполняться никаких действий, то вспышка автоматически выключится. Если вы хотите снова использовать приемник, нажмите кнопку ON/OFF.

Беспроводная съемка

Можно прикрепить устройство управления к фотоаппарату и использовать устройство управления, а также вспышку с поддержкой радиосвязи для управления данным радиоприемником посредством радиосвязи. Эта функция работает только с устройствами Olympus, которые поддерживают функцию радиосвязи.

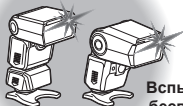
На веб-сайте компании Olympus представлена информация об устройствах, поддерживающих функцию радиосвязи.

Групповое управление

Вы можете управлять максимум тремя группами приемников. В каждой группе вспышка будет срабатывать с теми же настройками. Эта функция позволяет использовать вспышку Olympus, которая не поддерживает радиосвязь в рамках системы радиосвязи.

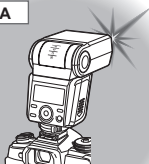
Группа В

Вспышка
(продается отдельно)
+
Радиоприемник



Вспышка с функцией
беспроводной связи
(продается отдельно)

Группа А



Вспышка с функцией беспроводной связи
(продается отдельно) /
Устройство радиуправления
(продается отдельно)

Группа С



Вспышка с функцией
беспроводной связи
(продается отдельно)

Расстояние связи

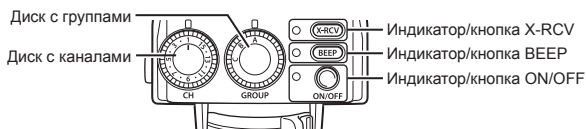
Максимальное расстояние радиосвязи для данного радиоприемника составляет примерно 30 метров (в условиях измерения Olympus).

- Это расстояние предполагает, что нет никаких препятствий, экранирующих материалов или радиопомех от других устройств.
- Расстояние связи может сократиться в зависимости от положения устройств, окружающей среды, погодных условий и других факторов.

Частота

Данное изделие использует беспроводную связь с частотой 2,4 ГГц. Однако другие беспроводные устройства могут использовать ту же частоту.

Настройка



- 1** Включите вспышку.
 - Обратитесь к инструкции вспышки для получения подробных сведений.
- 2** Нажмите кнопку ON/OFF, чтобы включить радиоприемник.
 - Загорится индикатор ON/OFF.
- 3** Удерживайте нажатой кнопку X-RCV для выбора режима.
 - Индикатор X-RCV не горит:
Режим RCV (Режим управления вспышкой и мощность вспышки устанавливаются на устройстве радиоуправления. Этот радиоприемник получает информацию о настройках и сигнал о срабатывании от устройства радиоуправления. Затем срабатывает подключенная к этому радиоприемнику вспышка.)
 - Индикатор X-RCV горит:
Режим X-RCV (Режим управления вспышкой и мощность вспышки устанавливаются на вспышке, подключенной к этому радиоприемнику. Радиоприемник получает сигнал о срабатывании от устройства радиоуправления. Затем срабатывает подключенная к этому радиоприемнику вспышка, с настройками этого радиоприемника.)
- 4** Поверните диск с группами для выбора группы связи.
- 5** Установите режим управления вспышкой и мощность вспышки.
 - Режим RCV: Установите режим управления вспышкой и мощность вспышки на устройстве радиоуправления.
 - Режим X-RCV: Установите режим управления вспышкой и мощность вспышки на вспышке, подключенной к этому радиоприемнику.
- 6** Поверните диск с каналами для выбора канала связи.
 - Выберите канал, который установлен на устройстве радиоуправления.

Другие установки

Настройка звукового сигнала, который указывает на то, что вспышка готова к срабатыванию

- 1 Удерживайте нажатой кнопку BEEP, пока не загорится индикатор BEEP.
 - Чтобы отключить звуковой сигнал, удерживайте нажатой кнопку BEEP, пока индикатор BEEP не погаснет.

Меры предосторожности

Внимательно прочтите ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ и ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ, чтобы обеспечить безопасное использование. Меры предосторожности предназначены для защиты пользователей и других лиц, а также для предотвращения повреждения имущества.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Несоблюдение указаний, обозначенных этим знаком, может привести к серьезным травмам или смерти.

- Не пользуйтесь вспышкой в местах, где возможна утечка воспламеняемого или взрывчатого газа. В противном случае возможно возгорание или взрыв.
- Не ремонтируйте изделие самостоятельно, не изменяйте его конструкцию, не переделывайте и не разбирайте его.
- Не закрывайте излучающий элемент вспышки рукой и не дотрагивайтесь до него после продолжительной активации вспышки. Это может вызвать ожоги кожи.
- Попадание воды или посторонних предметов внутрь изделия может привести к возгоранию или поражению электрическим током. Если устройство было погружено в воду или подверглось воздействию воды, если внутрь устройства попало инородное вещество, немедленно выключите питание и осторожно извлеките батареи. Свяжитесь с дилером или представителем сервисной станции Olympus.
- Во избежание дорожно-транспортного происшествия не направляйте вспышку на человека, управляющего транспортным средством.
- Не используйте вспышку или подсветку автофокуса в непосредственной близости от людей (в особенности младенцев). Держите вспышку в местах не достигаемых для детей. Свет от вспышки может вызвать ухудшение зрения.
- Для предотвращения короткого замыкания не используйте батарейки с поврежденным внешним слоем (изолирующее покрытие).

- Не используйте совместно старые и новые элементы питания или элементы питания разных изготовителей.
- Не соединяйте металлическими предметами или другими проводниками полюса (+) и (-) батарей.



ОСТОРОЖНО

Несоблюдение указаний, обозначенных этим знаком, может привести к серьезным травмам или порче имущества.

- Если Вы заметите какие-либо отклонения в работе, такие как посторонний запах, шум или дым, немедленно прекратите использование данного устройства. В противном случае возможно возгорание или получение ожога. Осторожно извлеките элементы питания, чтобы не обжечься, и свяжитесь с дилером или представителем авторизированной сервисной станции Olympus.
- В случае замены аккумулятора на другой аккумулятор неподходящего типа возникает риск взрыва.
- Не работайте с электронной вспышкой влажными руками. Это может привести к неисправности изделия или поражению электрическим током.
- Не используйте и не храните аккумуляторы в местах, подвергающихся воздействию очень высоких температур, например, под прямыми солнечными лучами, в закрытом автомобиле в солнечный день или рядом с обогревателем.
- Непрерывно повторяемое срабатывание вспышки может неблагоприятно воздействовать на здоровье.
- Загрязнения или вода на контактах могут привести к неисправности. Удалите загрязнения, воду и другие посторонние вещества перед подключением устройства к камере.

Использование функции радиосвязи

- При использовании функции радиосвязи необходимо соблюдать все местные законы и правила.
- При использовании изделия за пределами региона покупки возможно нарушение местных предписаний в отношении радиоволн. В этом случае компания Olympus не несет ответственности.
- Выключайте изделие в больницах и других местах, где присутствует медицинское оборудование.
Радиоволны, излучаемые изделием, могут оказывать негативное влияние на медицинское оборудование и приводить к неисправностям, которые могут стать причиной несчастных случаев.
- Выключайте изделие на борту самолета.
Использование беспроводных устройств на борту самолета может мешать безопасной эксплуатации самолета.

ERC

Технические характеристики

| | |
|--|---|
| Тип изделия | Беспроводной радиочастотный приемник |
| Максимальное расстояние связи*1 | Прибл. 30 м |
| Частота | Частота 2,4 ГГц |
| Количество каналов | 15 |
| Количество групп | 3 |
| Режимы управления | RCV (управление устройством управления со вспышкой), X-RCV (управление подсоединенной вспышкой) |
| Индикатор завершения зарядки | Звуковой сигнал |
| Внешний разъем | Разъемом синхронизации (выход) |
| Источник питания | Щелочные батарейки типа AAA (2 шт.) / никель-металлогидридные батарейки типа AAA (2 шт.) |
| Защита от проникновения жидкости (тип) | Класс 1 (IPX1) |
| Время работы*1 | Прибл. 6,4 ч (при использовании щелочных батареек типа AAA) |
| Рабочая температура/ влажность*2 | От -10 до 40°C / От 30 до 90% |
| Температура/ влажность хранения | От -20 до 60°C / От 10 до 90% |
| Размеры | Прибл. 59,1 (Ш) x 46,1 (В) x 51,0 мм (Г) [без выступающих частей] |
| Вес | 75 г [без батареек] |

Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

*1 Данные результаты измерений получены на основе внутрифирменных испытаний Olympus. Фактические показатели могут варьироваться в зависимости от условий съемки. Результаты предполагают использование новых батареек или полностью заряженных перезаряжаемых батареек.

*2 При низких температурах следует нагреть батарейки перед использованием. Например, поместить батарейки в карман.

Техническая поддержка пользователей в Европе

Посетите нашу страницу в

Интернете: <http://www.olympus-europa.com>

или позвоните: Тел.: 00800 - 67 10 83 00 (бесплатно)

+49 40 - 237 73 899 (платно)

дата выпуска 10. 2018

OLYMPUS®



© 2018 OLYMPUS CORPORATION

WD512300
Printed in Germany